



MHMPP07LT8E0



Věc: Objednávka 0105/2017/AMP ze dne 25.10.2017

CES: OBJ/03/07/000178/2017

**OBJEDNATEL:**

**Hlavní město Praha**

se sídlem: Mariánské nám. 2, 110 01 Praha 1  
pracoviště: Archiv hl. města Prahy, Archivní 1280/6, 149 00 Praha 4  
zastoupené: Mgr. Petrem Jišou, ředitelem odboru AMP  
IČO: 00064581  
DIČ: CZ00064581  
bankovní účet: 27-5157998/6000  
kontaktní osoba: PhDr. Olga Fejtová, Ph.D., e-mail: [olga.fejtova@praha.eu](mailto:olga.fejtova@praha.eu)  
tel.: 236 00 4037

**DODAVATEL:**

**SCRIPTORIUM, spolek pro nekomerční vydávání odborné literatury**

se sídlem: Nad Pazdernou 397, 252 41 Dolní Břežany  
zastoupený: Mgr. Tomášem Ratajem, místopředsedou spolku s funkcí  
jednatel  
IČO: 63838231  
DIČ: CZ263838231  
bankovní účet: 69158359/0800  
kontaktní osoba: Mgr. Tomáš Rataj, e-mail: [TRataj@seznam.cz](mailto:TRataj@seznam.cz)  
tel.: 604 232 931

(dále též „Smluvní strany“)

Vážení,

ve smyslu § 27 a § 31 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, v platném znění, u Vás objednááme Vydání sborníku **Documenta Pragensia Supplementa VI.**

**Městský farní kostel v českých zemích ve středověku**, v rozsahu a za podmínek dále uvedených.

V souladu s občanským zákoníkem se akceptací této objednávky zakládá dvoustranný smluvní vztah mezi Objednatelem a Dodavatelem. Dodavatel tak vzniká povinnost realizovat předmět plnění v požadovaném rozsahu a jeho výsledky předat níže uvedenému zástupci Objednatele a Objednateli vzniká povinnost zaplatit Dodavateli dohodnutou smluvní odměnu.

## **1. Předmět plnění:**

Předmětem plnění je:

Vydání sborníku **Documenta Pragensia Supplementa VI. Městský farní kostel v českých zemích ve středověku**, (edd.) Jan Hrdina - Kateřina Jíšová – Michaela Hrubá. Kolokvium Archivu hlavního města Prahy a Katedry historie FF UJEP vÚstí nad Labem (21.–22. 11. 2013), s následujícími parametry:

**Rukopis:** 455 normostran (včetně abstrakt a resumé), z toho 30 normostran cizojazyčně (německy, resp. anglicky) + 60 čb. vyobrazení.

**Kniha:** náklad 450 výtisků, formát A5 (čistý formát 145 × 205 mm), vazba V2, obálka barevná na křídě 300 g/m<sup>2</sup> + matné lamino; celkový rozsah cca 384 tiskových stran, tištěných na bezdřevém ofsetovém papíru 80g/m<sup>2</sup> (dále jen „publikace“).

**Texty** (= stati a rozšířené příspěvky z kolokvia Archivu hl. města Prahy) budou všechny publikovány v češtině. Resumé budou přeložena do němčiny a abstrakty do angličtiny.

**Dodavatel zajistí:**

- sestavení obsahu publikace ve spolupráci s redakční radou sborníku Documenta Pragensia;
- jednání s autory a převzetí autorských textů;
- jednání s lektory a obstarání lektorských posudků;
- odbornou redakci se zřetelem k odbornému historickému textu a jazykovou redakci českých textů;
- odborné překlady – pořízené výhradně rodilými mluvčími – historických textů, abstrakt a resumé z> i do> jazyka německého a anglického;
- dle potřeby reprodukce včetně reprodukčních práv k vyobrazením;
- technickou redakci;

- grafickou úpravu a sazbu na špičkové profesionální úrovni s přihlédnutím ke specifikům historického odborného textu, provedení minimálně dvou korektur s přihlédnutím k náročnosti editovaného textu;
- návrh a zpracování obálky při zachování vazby na vizuální styl příslušné řady;
- litografii vyobrazení v publikaci;
- vytištění publikace v mezinárodně srovnatelné kvalitě a v souladu s nejvyspělejšími technologickými možnostmi tisku, včetně kontroly kvality tisku u stroje a následné kontroly vytištěného nákladu;
- výpočet a výplatu honorářů překladatelům a lektorům;
- kalkulaci nákladů na vydání publikace;
- objednání, kontrolu plnění a průběžnou (zálohovou) úhradu všech subdodávek (služeb i materiálu) spojených s přípravou a vydáním publikace;
- předání autorských a recenzních výtisků a
- rozeslání povinných výtisků oprávněným knihovnám.

## **2. Cena za předmět plnění:**

- 2.1. Uvedená cena za předmět plnění bez daně z přidané hodnoty (dále jen „DPH“) je stanovena jako smluvní odměna ve výši 130 000 Kč. Tato cena je cenou maximální a nepřekročitelnou. V této částce jsou zahrnuty veškeré náklady Dodavatele vynaložené v souvislosti s realizací předmětu plnění, a to zejména náklady na administrativní práce, na telekomunikace a poštovní styk v České republice a čas strávený na cestě za účelem konzultací při zpracování předmětu plnění na území hlavního města Prahy.
- 2.2. Dodavatel je plátcem DPH, DPH bude účtována podle platných právních předpisů. Cena včetně DPH činí 143 000 Kč.

## **3. Platební podmínky:**

- 3.1. Cena za předmět plnění bude účtována Objednateli na základě vystaveného daňového dokladu (faktury) po předání předmětu plnění. Faktura musí být vystavena nejpozději do **14 dnů** ode dne splnění předmětu objednávky. Součástí faktury musí být podrobný rozpis konkrétně uskutečněného plnění.
- 3.2. Konečná faktura bude vystavena po předání předmětu plnění (viz čl. 4.2.) na základě „Protokolu o předání a převzetí předmětu plnění“. Dnem uskutečnění zdanitelného plnění bude den převzetí předmětu plnění.



- 3.3. Faktura bude vystavena na adresu sídla Objednatele uvedenou v záhlaví objednávky.
- 3.4. Faktura bude doručena na adresu pracoviště Objednatele uvedenou v záhlaví objednávky.
- 3.5. Splatnost faktury bude stanovena na minimálně **21 dnů**.
- 3.6. Vystavená faktura musí mít veškeré náležitosti daňového dokladu ve smyslu zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, a musí obsahovat minimálně tyto údaje:
- označení Objednatele a Dodavatele, jejich sídla, jejich IČO a DIČ, bankovní spojení a údaj o zápisu v obchodním, živnostenském nebo obdobném rejstříku, včetně spisové značky,
  - předmět a číslo objednávky,
  - číslo faktury, den vystavení faktury, datum splatnosti, den uskutečnění plnění a fakturovanou částku,
  - základ daně (DPH), sazbu daně a její výši, razítko a podpis oprávněné osoby Dodavatele, stvrzující oprávněnost a formální a věcnou správnost faktury.
- 3.7. V případě, že faktura bude obsahovat nesprávné údaje nebo nebude obsahovat právními předpisy vyžadované údaje, je Objednatel oprávněn fakturu vrátit Dodavateli k opravě. Splatnost opravené faktury musí být stanovena opět na minimálně **21 dnů**.
- 3.8. Objednatel uhradí cenu za předmět plnění bankovním převodem na účet Dodavatele, vedený u banky v České republice, specifikovaný v této objednávce. Ke splnění závazku Objednatele dojde odepsáním částky z účtu Objednatele.

#### **4. Stanovený termín a místo plnění:**

Předmět plnění podle této objednávky je Dodavatel povinen předat k rukám PhDr. Olgy Fejtové, Ph.D. včetně předávacího protokolu na adresu Archiv hl. města Prahy, Archivní 1280/6, 149 00 Praha 4, a to nejpozději do 08.12.2017.

#### **5. Smluvní sankce:**

- 5.1. Při prodlení Dodavatele s předáním předmětu plnění dle článku 1. této objednávky zaplatí Dodavatel Objednateli smluvní pokutu ve výši 0,5 % (výši stanovit přiměřeně k povaze předmětu plnění) z maximální ceny předmětu plnění

včetně DPH stanovené v článku 2. této objednávky za každý započatý kalendářní den prodlení až do řádného splnění této povinnosti.

- 5.2. Při porušení povinnosti Dodavatele zahájit provádění předmětu plnění podle článku 4.1 objednávky je Dodavatel povinen zaplatit Objednateli smluvní pokutu ve výši 0,1 % z maximální ceny předmětu plnění včetně DPH dle čl. 2. objednávky, nejméně však 1.000,-Kč (přiměřeně k předmětu plnění) včetně DPH za každý započatý den trvání prodlení.
- 5.3. Dodavatel je povinen smluvní pokutu uhradit na výzvu Objednatele do 5 dnů od jejího doručení.
- 5.4. Objednatel je oprávněn započíst si jednostranně vzniklou smluvní pokutu oproti odměně za provedení veřejné zakázky.
- 5.5. Zaplacením smluvních pokut dle této Objednávky není dotčeno právo Objednatele na náhradu újmy v části převyšující již uhrazenou smluvní pokutu.

## **6. Další podmínky:**

- 6.1. Smluvní strany této objednávky výslovně souhlasí s tím, aby tato objednávka byla uvedena v Centrální evidenci smluv (CES) vedené hlavním městem Prahou, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o jejích účastnících, předmětu, číselné označení této objednávky, datu jejího podpisu a její text.
- 6.2. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této objednávce nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504 občanského zákoníku a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoliv dalších podmínek.
- 6.3. Smluvní strany této objednávky výslovně sjednávají, že uveřejnění této objednávky v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv) zajistí hl. m. Praha.
- 6.4. Dodavatel bere na vědomí, že Objednatel je povinen na dotaz třetí osoby poskytovat informace v souladu se zákonem č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů, a souhlasí s tím, aby veškeré informace obsažené v této objednávce byly v souladu s citovaným zákonem poskytnuty třetím osobám, pokud o ně požádají.
- 6.5. Dodavatel je podle § 2 písm. e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, osobou povinnou spolupůsobit při výkonu finanční kontroly prováděné v souvislosti s úhradou zboží nebo služeb z veřejných výdajů včetně prostředků poskytnutých z Evropské unie. Toto spolupůsobení je povinen zajistit i u svých případných subdodavatelů.

6.6. Dodavatel není oprávněn postoupit jakékoliv své pohledávky z této objednávky na třetí osobu bez předchozího písemného souhlasu Objednatele, a to ani částečně.

6.7. Pro případné spory smluvní strany sjednávají místní příslušnost obecného soudu Objednatele.

6.8. Tato objednávka je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech, z nichž tři obdrží Objednatel a jeden Dodavatel.

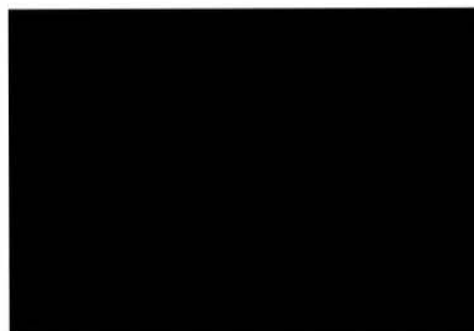
6.9. Tato objednávka může být měněna nebo zrušena pouze písemně, a to v případě změn objednávky číslovanými dodatky, které musí být podepsány oběma Smluvními stranami.

### 7. Lhůta k akceptaci objednávky

Dodavatel je povinen doručit akceptaci této objednávky Objednateli nejpozději do 3.11.2017, jinak tato nabídka na uzavření objednávky zaniká.

S pozdravem

Za Objednatele: 25 -10- 2017



Dodavatel akceptuje tuto objednávku v plném rozsahu a bez výhrad.

Za Dodavatele: 2. 11. 2017

M  
místopředse  
s

